九十二學年度第一學期

教師姓名：蔡耀明
ymtymt@ms19.hinet.net

課程名稱：中文：如來藏經典研究
英文：Survey of the Tathagata-garbha Scriptures

選修，3學分。

上課時間：星期五(13:10-16:00)
Office hours：星期二(11:10-12:00)、星期三(11:10-12:00)、星期五(16:10-17:00)、星期日(12:00-12:30)

【內容簡要】：本課程的目標在於對佛教的如來藏或佛性經典透過講解、研讀、與詮釋而獲致貼切的瞭解，進而對佛教的特色建立以經文做為根本依據的認識。本課程的特色在於涵蓋多部佛教經典於一個課程，瞭解每部佛典的特色與重點，並且養成以整體經文為網絡來詮解佛典偈句的能力，再據以進行專門的佛教研究。本課程以研讀經文與詮釋修學義理為主。上課時，不僅不會照著其它漢譯本，也不會對照梵文或藏文本，但在若干專門語詞，會提示相關的梵文，以方便理解。由於上課的總時數相當有限，初步選定如【課程單元進度】所列經典，並且按次序進行。

【學期成績】：平時上課 20%，平時作業 60%，期末的作業彙整與口頭報告 20%。
＊上課前，按進度預先研讀經文。上課時，授課教師會就經文解釋字面的意思並且詮解其在佛法修證上的理趣。學員則需參與討論或練習回答一些很基本的問題。學員將隨著每週選定課題預做準備並積極參與課堂討論；從第三個星期開始，每次上課前的十分鐘，由學員輪流口頭報告上一個星期的上課重點、心得、或研究；這一部分將佔學期成績 20%。
＊從第三個星期開始，每三個星期準備一份心得報告，至少打字稿三頁，內容包括自己研讀的筆記、上課的重點、再加上自己的省思或評論。60%
＊學期最後一天繳交學期報告，修訂與彙集整個學期的平時作業，繳交彙集的成果，附帶電子檔，並且輪流發表其整個學期的學習精華。20%

【課程單元進度】：課前準備極其重要，務請確實預做準備
（1）* 《大方廣如來藏經》，一卷，唐，不空（Amoghavajra）於 720-774 年譯，大正藏第十六冊（T. 667, vol. 16, pp. 460b-466a）。
　【同本異譯】：
* 《大方等如來藏經》，一卷，東晉，佛陀跋陀羅（Buddhabhadra）於 420 年譯，大正藏第十六冊（T. 666, vol. 16, pp. 457a-460b）。
* 聖嚴法師，《自家寶藏：如來藏經語體要譯》（台北：法鼓文化事業，2001 年）。
* 小川一乗（校註），《央掘魔羅經・勝鬘經・如來藏經・不著不滅經》（東京：大藏出版，2001 年）。

* 小川一乗（校註），《央掘魔羅經・勝鬘經・如來藏經・不著不滅經》（東京：大藏出版，2001 年）。
（2）* 《佛說不增不減經》, 一卷, 元魏·菩提留支 (Bodhiruci) 於 525 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 668, vol. 16, pp. 466a-468a)。

【同本異譯】：
* 小川一乘（校註）, 《央掘魔羅經·勝鬘經·如來藏經·不增不減經》 (東京: 大藏出版, 2001 年)。
【進修書目】：
* 蔡耀明, 《如來常安住》的修學義理: 以《佛說不增不減經》為主要依據延伸的探討 —— 做為研究計畫寫作的一個參考範例 ——, 14 頁。

（3）* 《佛說無上依經》, 二卷, 梁·真諦 (Paramartha) 於 557 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 669, vol. 16, pp. 468a-477c)。

【同本異譯】：
* 《佛說未曾有經》, 一卷, 失譯 (後漢 / 25-220 年) (T. 688, vol. 16, pp. 781a-782a)。
* 《甚稀有經》, 一卷, 唐·玄奘於 649 年譯 (T. 689, vol. 16, pp. 782a-783b)。

（4）* 《大法鼓經》, 二卷, 劉宋·求那跋陀羅 (Gunabhadra) 於 435-443 年譯, 大正藏第九冊 (T. 270, vol. 9, pp. 290b-300b)。

【同本異譯】：
* 《大薩遮尼乾子所說經》, 十卷, 元魏·菩提留支 (Bodhiruci) 於 520 年譯, 大正藏第九冊 (T. 272, vol. 9, pp. 317a-365c)。

（5）* 《證契大乘經》, 二卷, 唐·地婆諸羅 (Divakara) 於 680 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 674, vol. 16, pp. 653a-663c)。

【同本異譯】：
* 《大乘同性經》, 二卷, 宇文周·闍那耶舍 (Jnanayasas) 於 570 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 673, vol. 16, pp. 640c-652c)。

（6）* 《大乘入楞伽經》, 七卷, 唐·實叉難陀 (Siksananda) 於 700-704 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 672, vol. 16, pp. 587b-640c)。

【同本異譯】：
* 《楞伽阿跋多羅寶經》, 四卷, 劉宋·求那跋陀羅 (Gunabhadra) 於 443 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 670, vol. 16, pp. 480a-514b)。
* 《入楞伽經》, 十卷, 元魏·菩提留支 (Bodhiruci) 於 513 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 671, vol. 16, pp. 514c-586b)。
* 南條文雄 (校訂), 《梵文入楞伽經》 (京都: 大谷大學, 1923 年)。
* 安井廣喜 (譯), 《梵文和譯. 入楞伽經》 (京都: 法藏館, 1976 年)。
* 常磐義伸, 《研究報告 (第二冊): 入楞伽經全譯》 (京都: 花園大學國際禪學研究所, 1994 年)。
* 羽田野佐猷 (編集), 《聖入楞伽經註》 (京都: 法藏館, 1993 年)。

【進一步的相關經典】：
（1）* 《佛說佛地經》, 一卷, 唐·玄奘於 645 年譯, 大正藏第十六冊 (T. 680, vol.
(2) *《大寶積經·勝鬘夫人會第四十八》，一二〇卷／第一一九卷，唐·菩提流支（Bodhiruci）於 706-713 年譯，大正藏第十一冊（T. 310, vol. 11, pp. 672c-678c）。

【同本異譯】
* 《勝鬘師子吼一乘大方便方廣經》，九卷，劉宋·求那跋陀羅（Gunabhadra）於 436 年譯，大正藏第十二冊（T. 353, vol. 12, pp. 217a-223b）。
* 小川一乘（校註），《央掘魔羅經·勝鬘經·如來藏經·不增不減經》（東京：大藏出版，2001 年）。

【進修書目】

(3) *《央掘魔羅經》，四卷，劉宋·求那跋陀羅（Gunabhadra）於 435-443 年譯，大正藏第二冊（T. 120, vol. 2, pp. 512b-544b）。

【同本異譯】
* 《佛說瞿陀羅經》，一卷，西晉·竺法護（Dharmaraksa）於 266-313 年譯，大正藏第二冊（T. 118, vol. 2, pp. 508b-510b）。
* 《佛說瞿陀羅經》，一卷，西晉·法炬（Dharmaraksa）於 290-307 年譯，大正藏第二冊（T. 119, vol. 2, pp. 510b-512b）。
* 《雜阿含經·第 1077 經》，劉宋·求那跋陀羅（Gunabhadra）於 435-443 年譯，大正藏第二冊（T. 99, vol. 2, pp. 280c-281c）。
* 《別譯雜阿含經·第 16 經》，失譯，大正藏第二冊（T. 100, vol. 2, pp. 378b-379a）。
* 《增壹阿含經·力品第三十八·第六經》，東晉·瞿曇僧伽提婆（Gautama Sanghadeva）於 385 或 397 年譯，大正藏第二冊（T. 125, vol. 2, pp. 719b-722c）。
* 小川一乘（校註），《央掘魔羅經·勝鬘經·如來藏經·不增不減經》（東京：大藏出版，2001 年）。

(4) *《大般涅槃經》，四十卷，北涼·曇無讎（Dharmaksema）於 414-421 年譯，大正藏第十二冊（T. 374, vol. 12, pp. 365c-603c）。

【教科書／參考書】
教科書：影印大藏經發給上課學員。
參考書：* 釋恆清， 《佛性思想》，（?台北：東大圖書，1997 年）。
* 蔡耀明，《般若波羅蜜多教義與最淨佛土：內在建構之道的佛教進路論文集》（南投：正觀出版社，2001 年）。

【進一步的參考材料】
如下書目，可方便學員進一步研究或進行學期報告時參考之用。歡迎和授課教師洽借與論。更多的參考材料，於課堂隨時補充。
* 杜正民，〈如來藏學研究小史：如來藏學書目簡介與導讀〉（上、下），《佛教圖書館館訊》第 10/11 期（1997 年），頁 32-52；第 12 期（1997 年），頁 37-63。
* 杜正民，〈當代如來藏學的開端與問題〉，《佛學研究中心學報》第 3 期（1998 年），頁 243-280。


247-255.
* (《大乘佛典 12：如來藏系經典》，高崎直道譯，（東京：中央公論社，1975年）。
* 《央掘魔羅經．勝鬘經．如來藏經，不增不減經》，小川一乘校註，新國譯大藏經，如來藏唯識部，第1冊，（東京：大藏出版，2001年）。
* 高崎直道，〈大乘十法經 如來藏說〉，收錄於《佛教思想論叢：佐藤博士古稀記念》，佐藤博士古稀記念論文集刊行會編，（東京：山喜房佛書林，1972年），頁131-153。
* 高崎直道，〈如來藏思想 形成： 大乘佛教思想研究〉（東京：春秋社，1974年）。*
* 高崎直道，〈如來藏思想關係 研究文獻目錄〉，收錄於《如來藏思想 形成： 大乘佛教思想研究》（東京：春秋社，1974年），頁75-106。
* 《講座．大乘佛教 6：如來藏思想》，平川彰，橈山雄一，高崎直道編，（東京：春秋社，1982年）。
* 高崎直道，*《如來藏思想（Ⅰ）》*（京都：法蔵館，1988年）。
* 高崎直道，*《如來藏思想（Ⅱ）》*（京都：法蔵館，1989年）。
* 高崎直道，*《古典叢書：寶性論》*（東京：講談社，1989年）。
* 高崎直道（校註），*《究竟一乘寶性論：大乘法界無差別論》*（東京：大藏出版，1999年）。
* 常盤大定，*《佛性 研究》*（東京：國書刊行會，1971年）。
* 武邑邦邦，*《佛性論研究》*（京都：百花苑，1977年）。
* 鈴木隆泰，*《央掘魔羅經 見 佛典解釋法 適用》*，*《印度學佛教教學研究》*第48卷第1號（1999年12月），頁133-137。
* 松本史朗，*《緣起 空：如來藏思想批判》*（東京：大藏出版，1989年）。
* 松本史朗，*《緣起與空》*，蕭平，楊金平譯，（<香港：經要文化出版，2002年>）。
* 胖谷薰昭，*《本覺思想批判》*（東京：大藏出版，1989年）。
* 跨谷憲昭，《批判佛教》（東京：大蔵出版，1990年）。
* 释恆清，《批判佛教》叢議》，《國立臺灣大學·哲學論評》第24期（2001年），頁1-44。
* 金子芳夫，《佛性難見　十喻　個性化　過程》，《東洋大學東洋學研究所·東洋學研究》第33號（1996年），頁1-29。
* 久保井隆之，《大薩遮乾陀乾子經》構成：「如來藏　見　特徵」，《印度學佛教學研究》第47卷第2號（1999年3月），頁146-148。
* 水谷幸正，《佛教　三義　議》，《印度學佛教學研究》第15卷第2號（1957年3月），頁166-167。
* 大川和季由，《buddhatva　buddha-dhatu》，《印度學佛教學研究》第35卷第2號（1987年3月），頁86-88。
* 織田顯祐，《般若流支譯出経論　如來藏　概念》，《印度學佛教學研究》第41卷第2號（1993年3月），頁32-39。
* 渡邊郁子，《如來藏思想　buddhatva　寶性論　見　特徵》，《東洋大學東洋學研究所·東洋學研究》第27號（1990年），頁171-188。
* 龍田正成，《佛性　原語》，《印度學佛教學研究》第11卷第1號（1963年12月），頁223-226。